

Calypso F-exact



Robinets thermostatiques

Avec préréglage de précision en continu – pour les faibles débits et les grands écarts de température

Calypso F-exact

Les robinets thermostatiques Calypso F-exact sont utilisés dans les installations de chauffage bitube à delta T usuel. Le réglage en continu intégré permet l'équilibrage hydraulique afin que tous les émetteurs de chaleur génèrent la température voulue. La vanne a une performance acoustique optimisée.

Caractéristiques principales

- > **Caractéristiques sonores optimales**
Grâce à sa conception unique
- > **Double joint torique d'étanchéité**
Mécanisme hors d'eau, longue durée de vie, maintenance réduite.
- > **Très faible débit**
Pour les radiateurs avec des différences de température élevées ou de faible puissance.



Caractéristiques techniques

Applications :

Systèmes de chauffage.

Fonctions :

Régulation
Réglage en continu
Arrêt

Dimensions :

DN 10-15

Classe de pression :

PN 10

Température:

Température de service maxi: 120°C,
avec couvercle de protection ou
servomoteur 100 °C.
Température de service mini: 2°C

Matériaux:

Corps de robinet : Laiton
Joints toriques : EPDM
Clapet : EPDM
Ressort de rappel : Acier inoxydable
Mécanisme du robinet : Laiton,
PPS (polyphénylène sulfure) et SPS
(polystyrène syndiotactique)
L'ensemble du mécanisme
thermostatique peut être remplacé avec
l'outil HEIMEIER sans qu'il soit nécessaire
de purger l'installation.
Tige : Tige en acier inoxydable avec
étanchéité par double joint torique.

Traitement de surface :

Le corps du robinet et les raccords sont
nickelés.

Marquage:

THE, code pays, flèche de sens
d'écoulement, DN et KEYMARK-
Désignation. II+ Désignation.
Capuchon de protection rouge.

Normes:

Les robinets répondent aux exigences
suivantes :
– certifiés par la KEYMARK et contrôlés
selon DIN EN 215, série F.
– la « version Δt élevé » et la « version
normale » de la fiche de travail allemande
FW 507 de la Arbeitsgemeinschaft
Fernwärme (AGFW) (Commission de
Travail Chauffage Urbain).



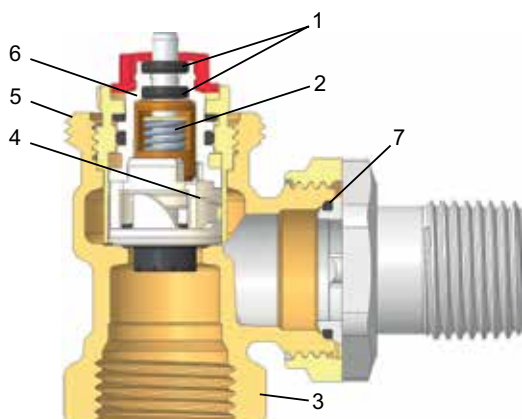
Raccordement des tuyauteries:

Le taraudage permet le raccordement
à des tubes filetés, à des tubes acier
de précision ou cuivre à l'aide de nos
raccords à compression.
Compatible avec nos raccords à
compression pour les tubes multicouches
en utilisant le mamelon 1321-12.083.

Raccord à la tête thermostatique et au servomoteur :

HEIMEIER M30x1,5

Construction

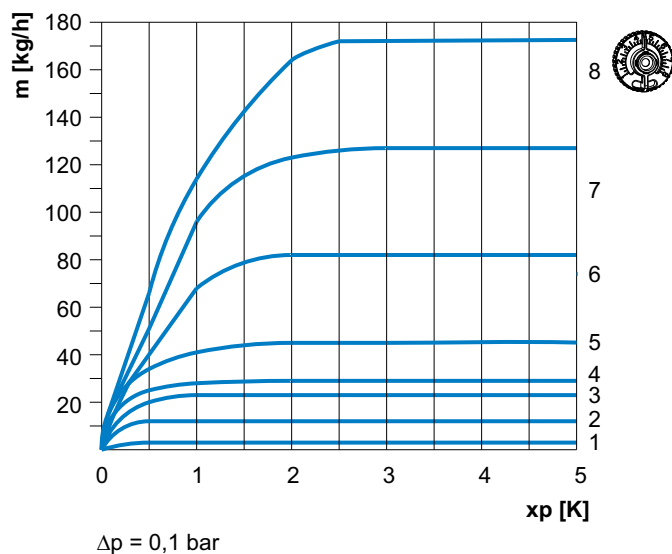


1. Double joint torique d'étanchéité à grande longévité.
2. Grâce à la solidité du ressort de rappel et à sa puissance, le fonctionnement du mécanisme ne se détériore pas dans le temps.
3. Corps de robinet : Laiton.
4. Pièce de régulation précise pour un réglage de précision en continu.
5. Technologie de raccordement HEIMEIER M30x1,5.
6. Mécanisme remplaçable avec outil HEIMEIER sans vidange de l'installation.
7. Joint torique en EPDM

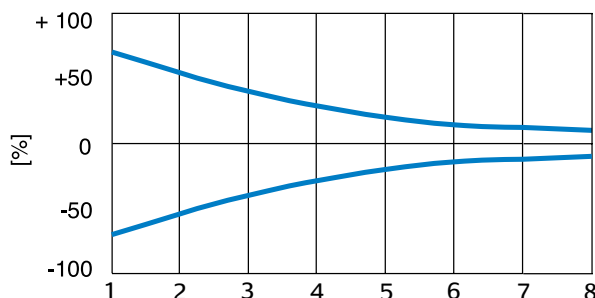
Application

Les corps de robinets thermostatiques Calypso F-exact sont utilisés dans les installations de chauffage bitube à circulateur d'eau chaude pour un écart de température normal à élevé, ainsi que dans les installations de refroidissement. Ce robinet offre une large plage de débits, ainsi que des caractéristiques sonores optimisées et des tolérances de débit très réduites. Afin de réaliser l'équilibrage hydraulique des réseaux de radiateurs, les caractéristiques techniques du robinet ont été conçues pour que le débit massique du radiateur ne dépasse pas environ 1,3 fois le débit nominal lorsque la tête est ouverte en grand. Conformément aux normes EnEV et DIN V 4701-10, les corps de robinets thermostatiques Calypso F-exact peuvent être conçus avec p-band allant jusqu'à 1 K maxi. ou 3 K maxi.

Restriction de débit optimisée



Grande précision des débits

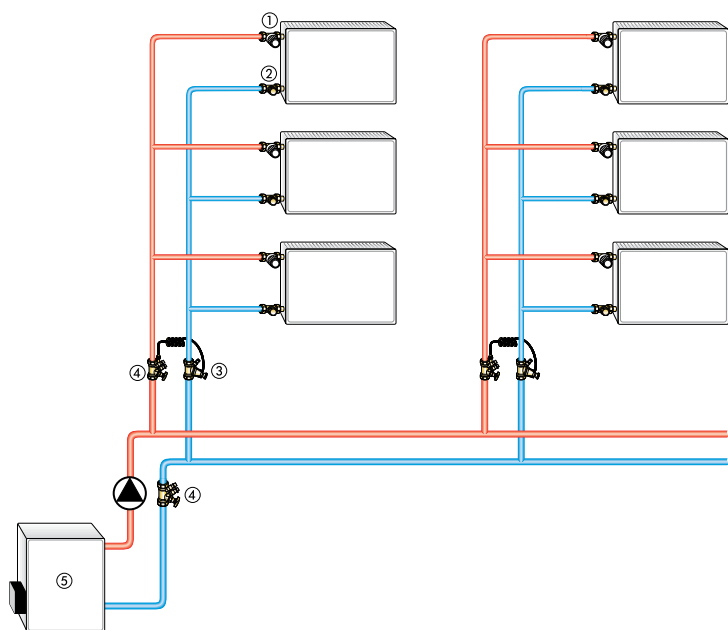


Niveau sonore

Les conditions suivantes doivent être satisfaites pour obtenir un niveau sonore réduit :

- Sur la base de notre expérience, la pression différentielle des robinets thermostatiques ne doit pas dépasser 20 kPa = 200 mbar = 0,2 bar. Si la conception de l'installation fait apparaître que des pressions différentielles plus importantes peuvent survenir, il est conseillé d'utiliser un régulateur de pression différentielle STAP et/ou les soupapes différentielles Hydrolux.
- L'installation doit être équilibrée et les débits réglés.
- L'installation doit être entièrement purgée.

Exemple d'application



1. Robinet thermostatique Calypso F-exact
2. Raccord de retour Regutec ou Raditec
3. Régulateur de pression différentielle STAP
4. Vanne d'équilibrage STAD
5. Chaudière

Remarques

- Pour éviter les dommages et la formation de tartre dans les installations de chauffage à eau chaude, la composition de l'agent caloporteur doit être conforme à la directive VDI 2035. En cas de systèmes de chauffage de grandes longueurs, ou de chauffage pour l'industrie, respecter les directives des fiches d'instruction VdTÜV 1466 et la fiche AGFW FW 510. Les fluides caloporteurs contenant de l'huile minérale, ou tout autre type de lubrifiant contenant de l'huile minérale, peuvent avoir des effets extrêmement négatifs sur le robinet et entraînent dans la plupart des cas un endommagement des joints d'étanchéité EPDM. Dans le cas d'utilisation de produits antigel ou d'inhibiteurs de corrosion exempts de nitrite et à base d'éthylène-glycol, consultez les indications correspondantes dans la documentation du fabricant notamment concernant la concentration des différents additifs.
- Pour les installations existantes, il est impératif de procéder à un rinçage avant l'installation de robinets thermostatiques.
- Les corps de robinets thermostatiques acceptent toutes les têtes thermostatiques et tous les servomoteurs électrothermiques ou moteurs HEIMEIER et TA. En cas d'utilisation de servomoteurs ou moteurs d'autres marques, veiller à ce que le couple et la course soient adaptés à une utilisation avec nos corps de robinets thermostatiques. L'utilisation de nos composants vous garantit un parfaite compatibilité

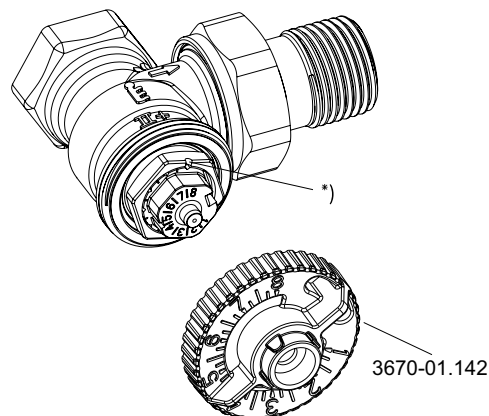
Fonctionnement

Préréglage

Le préréglage est continu, sans « paliers », entre les repères 1 et 8. Il est donc possible de positionner le mécanisme entre 2 repères pour améliorer la précision. Le réglage 8 correspond au réglage standard (réglage en usine). Le technicien peut réaliser le réglage ou le modifier avec notre clé de réglage ou une clé de 13 mm. Cela évite que des personnes non autorisées ne puissent modifier ce réglage.

- Placez la clé de réglage ou la clé universelle sur le mécanisme du robinet, en s'aidant du détrompeur.
- Tournez le mécanisme afin de faire coïncider la valeur de pré réglage souhaitée avec le repère (encoche) sur le corps.
- Enlevez la clé. Le réglage est visible sur le haut du robinet (voir fig.).

Lecture de face

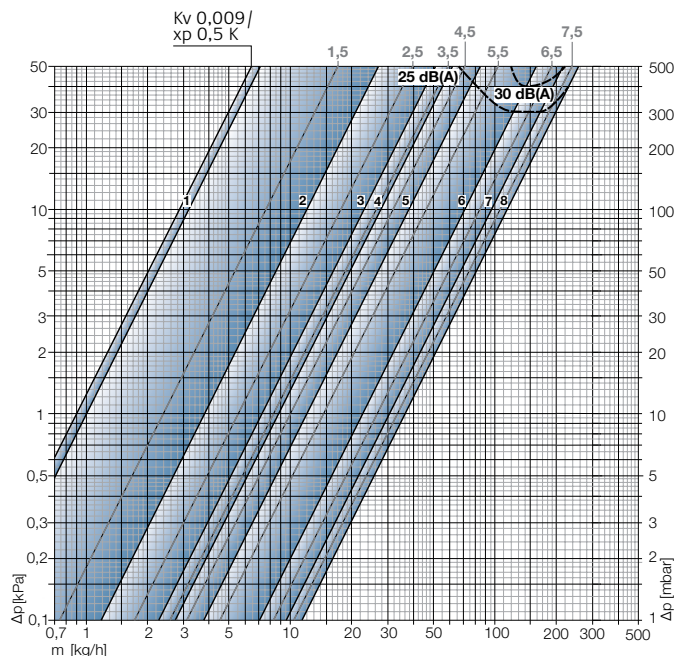


*) Repère

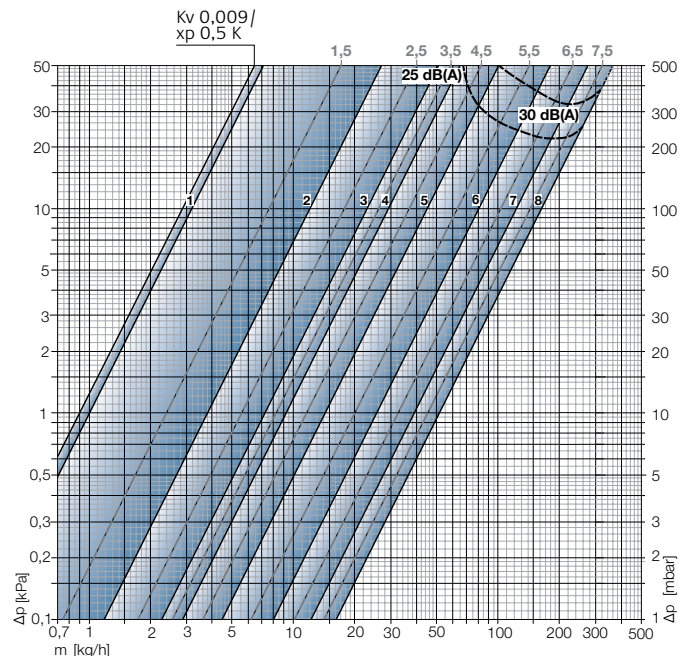
Données techniques

Abaques débit – vanne avec tête thermostatique

Bande proportionnelle [xp] **1,0 K**



Bande proportionnelle [xp] **2,0 K**



		Réglage préalable															Pression différentielle autorisée, quand le robinet est maintenu fermé Δp [bar]	
		1	1,5	2	2,5	3	3,5	4	4,5	5	5,5	6	6,5	7	7,5	8	Tête thermostatique	EMO T/TM EMOtec TA-TRI TA-Slider 160
Bande proportionnelle xp 1,0 K	Valeur Kv	0,010	0,024	0,038	0,056	0,073	0,083	0,087	0,101	0,120	0,144	0,225	0,262	0,304	0,334	0,361	1,0	3,5
Bande proportionnelle xp 2,0 K	Valeur Kv	0,010	0,024	0,038	0,056	0,073	0,083	0,092	0,117	0,142	0,201	0,259	0,324	0,389	0,455	0,520		
Clapet grand ouvert*		0,010	0,024	0,038	0,056	0,073	0,083	0,092	0,117	0,142	0,224	0,261	0,345	0,398	0,486	0,544**		
Tolérance de débit ± [%]		70	70	55	55	40	40	30	30	20	20	15	15	12	12	10		

*) Les valeurs sont valables pour une régulation “tout ou rien”, par exemple, avec le moteur thermique EMO T.

**) Robinet grand ouvert.

Kv/Kvs = débit en m³/h pour une perte de charge de 1 bar.

Exemple de calcul

Valeur recherchée :

Position de réglage

Données:

Puissance thermique Q = 1308 W

Écart de température Δt sur l'eau = 15 K (65/ 50 °C)

Perte de charge dans le robinet thermostatique Δp_v = 110 mbar

Solution:

Débit massique m = Q / (c · Δt) = 1308 / (1,163 · 15) = 75 kg/h

Position de réglage déterminée à partir du diagramme:

Avec bande proportionnelle **maxi 1,0 K**: position 6

Avec bande proportionnelle **maxi 2,0 K**: position 5,5

Tableau de prééréglage

Les valeurs de prééréglage des différents rendements de radiateur, pertes de charge et différence de température.

Q [W]		100 150 200 250 300 400 500	600 700 800 900 1000	1200 1400 1600 1800 2000	2200 2400 2600 2800 3000	3200 3400 3600 3800 4000	4800 5300 6500 6800 8400 9000 9300
ΔT [K]	Δp [kPa]						
10	5	2 3 3 5 5 6 6	6 7 7 7 7	8			
	10	2 3 3 3 4 5 5	6 6 6 6 7	7 7 8 8			
	15	2 2 3 3 3 4 5	5 6 6 6 6	7 7 7 8 8	8		
15	5	2 3 3 3 4 5 5	6 6 6 6 6	7 7 8 8 8			
	10	2 2 2 3 3 3 4	5 5 6 6 6	6 6 7 7 7	8 8 8 8		
	15	2 2 2 2 3 3 4	4 5 5 5 6	6 6 6 7 7	7 7 7 8 8	8 8	
20	5	2 2 2 3 3 4 5	5 5 6 6 6	6 7 7 7 7	8 8 8		
	10	2 2 2 2 3 3 3	4 5 5 5 5	6 6 6 6 7	7 7 7 7 8	8 8 8 8	
	15	2 2 2 2 2 3 3	3 4 4 5 5	5 6 6 6 6	6 7 7 7 7	7 7 8 8 8	
30	5	2 2 2 2 3 3 3	4 4 5 5 5	6 6 6 6 6	7 7 7 7 7	8 8 8 8 8	
	10	1 2 2 2 2 2 3	3 3 3 4 4	5 5 6 6 6	6 6 6 6 7	7 7 7 7 7	8 8
	15	2 2 2 2 2 2	3 3 3 3 4	4 5 5 5 6	6 6 6 6 6	6 6 7 7 7	7 8 8 8
40	5	1 2 2 2 2 3 3	3 3 4 4 5	5 5 6 6 6	6 6 6 7 7	7 7 7 7 7	8 8
	10	1 2 2 2 2 2	3 3 3 3 3	4 5 5 5 5	6 6 6 6 6	6 6 6 6 7	7 7 8 8
	15	1 1 2 2 2 2	2 3 3 3 3	3 4 4 5 5	5 5 6 6 6	6 6 6 6 6	7 7 7 7 8 8 8

10 kPa \cong 100 mbar \cong 1 mWS

10 kPa = 100 mbar = 1 mCE

Valeurs de prééréglage pour une bande proportionnelle xp de 2K.

Q = puissance du radiateur

Δt = différence de température sur l'eau

Δp = pression différentielle

Exemple:

Q = 1000 W, Δt = 15 K, Δp = 10 kPa

Valeur de prééréglage : **6**

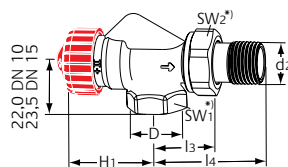
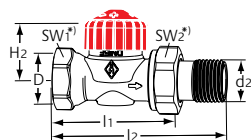
Astuces :

En l'absence de calcul d'équilibrage hydraulique, vous pouvez utiliser une approche empirique et déterminer la valeur de réglage d'un radiateur en adoptant une pression différentielle moyenne de 10 kPa.

Pour les grands réseaux de radiateurs, la pression différentielle adoptée sera de 15 kPa pour les premiers radiateurs, de 10 kPa pour ceux situés au centre et 5 kPa pour les plus éloignés.

Les prééréglages peuvent être déterminés de façon exact à l'aide du logiciel de calcul HySelect.

Technical drawing of a 1/2 inch NPT female plug. The drawing shows the plug with a red cap and a diamond-shaped warning symbol. Dimensions are indicated: H1 (total height), 15 (height of the main body), D (outer diameter), L3 (thread length), L4 (total length), d2 (thread diameter), SW1 (hex key size for the base), and SW2 (hex key size for the cap). The cap is labeled SW2*) and the base is labeled SW1*).



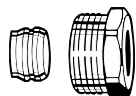
DN	D	d2	I3	I4	I5	H1	Kv xp 2 K	Kvs	EAN	No d'article
10	Rp3/8	R3/8	24	49	20	24	0,010-0,520	0,544	4024052055722	3651-01.000
15	Rp1/2	R1/2	26	53	23	23,5	0,010-0,520	0,544	4024052055821	3651-02.000

DN	D	d2	I1	I2	H2	Kv xp 2 K	Kvs	EAN	No d'article
10	Rp3/8	R3/8	50	76	22,5	0,010-0,520	0,544	4024052055920	3652-01.000
15	Rp1/2	R1/2	55	83	22,5	0,010-0,520	0,544	4024052056026	3652-02.000

DN	D	d2	I3	I4	H1	Kv xp 2 K	Kvs	EAN	No d'article
10	Rp3/8	R3/8	24,5	50	34,5	0,010-0,520	0,544	4024052055524	3650-01.000
15	Rp1/2	R1/2	26	53	34,5	0,010-0,520	0,544	4024052055623	3650-02.000

Les valeurs H1 et H2 sont données à partir de la surface d'appui de la tête thermostatique sur le corps.

Kvs = Débit en m³/h pour une perte de charge de 1 bar, la vanne étant complètement ouverte.
Kv [xp] max. 2 K = m³/h pour une perte de charge de 1 bar avec tête thermostatique.

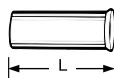


Pour V-exact II **à partir de 2012**, Calypso exact, Calypso TRV-3 et Vekolux.
Couleur gris.

EAN	No d'article
4024052035823	3670-01.142

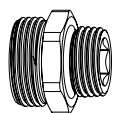
Pour tube cuivre ou acier de précision
suivant norme DIN EN 1057/10305-1/2.
Raccord femelle Rp3/8 – Rp3/4.
Etanchéité métal/métal. Laiton nickelé.
Pour les tubes de 0,8 – 1 mm d'épaisseur,
prévoir des douilles de renfort. Observez
les instructions du fabricant de tubes.

Tube Ø	DN	EAN	No d'article
12	10 (3/8")	4024052174614	2201-12.351
14	15 (1/2")	4024052174713	2201-14.351
15	15 (1/2")	4024052175017	2201-15.351
16	15 (1/2")	4024052175116	2201-16.351
18	20 (3/4")	4024052175215	2201-18.351



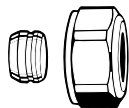
Pour tube cuivre ou acier de précision de 1 mm d'épaisseur.
Laiton.

Tube Ø	L	EAN	No d'article
12	25,0	4024052127016	1300-12.170
15	26,0	4024052127917	1300-15.170
16	26,3	4024052128419	1300-16.170
18	26,8	4024052128815	1300-18.170

**Mamelon**

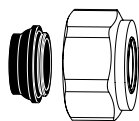
Pour l'utilisation de raccord femelle sur des robinets femelle.
Laiton nickelé.

	L	EAN	No d'article
G3/4 x R1/2	26	4024052308415	1321-12.083

**Raccord à compression**

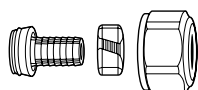
Pour tube cuivre ou acier de précision suivant norme DIN EN 1057/10305-1/2.
Pour raccord mâle G3/4 suivant norme DIN EN 16313 (Eurocone).
Etanchéité métal/métal. Laiton nickelé.
Pour les tubes de 0,8 – 1 mm d'épaisseur, prévoir des douilles de renfort. Observez les instructions du fabricant de tubes.

Tube Ø	EAN	No d'article
12	4024052214211	3831-12.351
14	4024052214310	3831-14.351
15	4024052214617	3831-15.351
16	4024052214914	3831-16.351
18	4024052215218	3831-18.351

**Raccord à compression**

Pour tube cuivre ou acier suivant norme DIN EN 1057/10305-1/2 et tube en acier inoxydable.
Pour raccord mâle G3/4 suivant norme DIN EN 16313 (Eurocone).
Etanchéité par joint souple, maxi. 95°C.
Laiton nickelé.

Tube Ø	EAN	No d'article
15	4024052515851	1313-15.351
18	4024052516056	1313-18.351

**Raccord à compression**

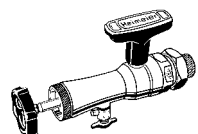
Pour tube PER suivant norme DIN 4726, ISO 10508.
PE-X: DIN 16892/16893, EN ISO 15875;
PB: DIN 16968/16969.
Pour raccord mâle G3/4 suivant norme DIN EN 16313 (Eurocone).
Laiton nickelé.

Tube Ø	EAN	No d'article
12x1,1	4024052136018	1315-12.351
14x2	4024052134618	1311-14.351
16x1,5	4024052136117	1315-16.351
16x2	4024052134816	1311-16.351
17x2	4024052134915	1311-17.351
18x2	4024052135110	1311-18.351
20x2	4024052135318	1311-20.351

**Raccord à compression**

Pour tube multicouche, conformément à EN 16836.
Pour raccord mâle G3/4, conformément à DIN EN 16313 (Eurocone).
Laiton nickelé.

Tube Ø	EAN	No d'article
16x2	4024052137312	1331-16.351
18x2	4024052137411	1331-18.351

**Appareil de remplacement du mécanisme sous pression**

Complet avec mallette, clé à tube et joints de réserve pour le changement de mécanismes thermostatiques sans vidange de l'installation (pour DN 10 à DN 20).

	EAN	No d'article
Appareil de montage	4024052298914	9721-00.000

**Remplacement de l'insert thermostatique**

Calypso F-exact

	EAN	No d'article
	4024052056125	3650-00.300

**Remplacement de l'insert thermostatique pour une circulation inversée**

Pour corps de robinets marqués II, depuis 2012 et II+ marqués, depuis 2015.

	EAN	No d'article
	4024052951611	3700-24.300

Raccords à compression et autres accessoires, voir "Accessoires et pièces de rechange pour robinetterie de radiateurs".

Les produits, textes, photographies, graphiques et diagrammes présentés dans cette brochure sont susceptibles de modifications par IMI Hydronic Engineering sans avis préalable ni justification. Les informations les plus récentes sur nos produits et leurs caractéristiques sont consultables sur notre site www.imi-hydronic.com.